

MENU

Predjedlá

Vorspeisen ~ Appetizers

80 g	Antipasti (marinovaná zelenina, syr a saláma) <i>Antipasti (Eingelegtes Gemüse, Käse und Salami)</i> <i>Antipasti of marinated vegetable, cheese and salami</i>	1,7	3,90 €
80 g	Caprese šalát (mozzarella, paradajka, bazalka) <i>Caprese Salat (Mozzarella mit Tomaten, Basilikum)</i> <i>Caprese salat (mozzarella, tomato and basil)</i>	7	3,80 €
70 g	Bruschetta s hermelínom, cibuľou a slaninkou <i>Bruschetta mit Hermelin Käse, Zwiebel und Speck</i> <i>Bruschetta with Hermelin, onion and bacon</i>	1,3,7	3,80 €

Polievky

Suppen ~ Soups

0,33 l	Paradajková polievka s pestom <i>Tomatensuppe mit Pesto</i> <i>Tomato soup with pesto</i>	8	1,90 €
0,33 l	Krémová cesnaková polievka s krutónmi <i>Knoblauchcremesuppe</i> <i>Creamy garlic soup with croutons</i>	1,7	1,90 €
0,33 l	Polievka podľa dennej ponuky <i>Suppe des Tages</i> <i>Soup of the day</i>		1,40 €

MENU

Ryby

Fische ~ Fish

- 150 g **Filet z morského vlka na fazuľkových strukoch s paradajkovo olivovou salsou**
Filet vom Wolfsbarsch mit grüne Bohnen und Tomatensalsa 4,7 9,30 €
Pan fried sea bass with green beans, tomato and olive salsa
- 250 g **Grilované krevety s ryžovou cestovinou na orientálny spôsob**
Gegrillte Garnelen mit Reismudeln - Oriental Art 2, 5, 6, 11 9,10 €
Grilled prawns with oriental rice noodles

Jedlá z hydiny

Geflügel ~ Poultry

- 150 g **Cestoviny s kuracím mäsom, paradajkovvo-olivovou omáčkou a parmezánom**
Nudeln mit Hühnerfleisch, Tomatensauce, Oliven, Parmesan 1,3,7 6,80 €
Chicken pasta with tomato sauce, olives and parmesan
- 150 g **Morčací steak gratin. s mozzarellou a sušenou paradajkou, grilovaná cuketa**
Putensteak überbacken mit Mozzarella, getrockneten Tomaten, gegrillten Zucchini 7 6,10 €
Turkey steak with sun dried tomatoes and mozzarella on grilled courgette
- 350 g **Kuracie prsia balené v slaninke s ratatouille zeleninou**
Hähnchenbrust im Speckmantel und Ratatouille Gemüse 1,3,7 6,20 €
Chicken breast wrapped in bacon with ratatouille vegetable

MENU

Špeciality

Spezialitäten ~ Specials

- 150 g **Kurací špíz so zeleninou, BBQ omáčkou a cibulovými krúžkami**
Hähnchenspieß mit Gemüse, Barbecue - sauce mit Zwiebelringe 1, 3, 7, 9, 12, 13 6,40 €
Chicken and vegetable skewers with bbq sauce and onion rings
- 250 g **Teply klobásový šalát (klobása, zemiaky, fazuľkové struky a cibuľa)**
Wurstsalat – Warm (Wurst, Kartoffeln, grüne Bohnen und Zwiebel) 1 6,10 €
Warm salad of the smoked sausage, potatoes, green beans and onion
- 400 g **Misa pre dvoch** 1, 3, 7 18,90 €
(150g morčacie prsia, 150g kurací špíz s oravskou slaninkou,
150g plnené br.karé vyprážené, grilovaná zelenina, ryža a hranolky)
Platte für zwei
(Putenbrust, gefüllte Schweinefleisch, Hühnerbrust mit Speck, gegrillte Gemüse, Reis, Pommes)
Plate for two
(Turkey breast, chicken skewers with bacon, deep fried stuffed pork, grilled vegetable, rice and chips)

Jedlá z bravčového mäsa

Schweinefleisch ~ Pork

- 150 g **Steak z bravčového karé s pučenými zemiakmi a grilovaným jablkom**
Schweinerücken-Steak mit Kartoffeln und Grill Apfel 1, 7 6,80 €
Pork steak with crushed potatoes and grilled apple
- 150 g **Bravčový vyprážany rezeň plnený syrom a olivami**
Gebratenes Schweineschnitzel gefüllt mit Käse und Oliven 1, 3, 7 6,10 €
Deep fried breaded pork schnitzel stuffed with cheese and olives
- 150 g **Bravčová panenská v slaninke so šampiónmi a cesnakom**
Schweinefilet im Speckmantel mit Champignons und Knoblauch 1 8,80 €
Pork fillet wrapped in bacon with mushrooms and garlic

MENU

Bezmäsité jedlá

Fleischlose Speisen ~ Vegetarian Dishes

- | | | | |
|-------|--|-------|--------|
| 200 g | Grilované tofu so špenátom a paradajkou
<i>Gegrillte Tofu mit Spinat und Tomaten</i>
<i>Grilled tofu with spinach and tomato</i> | 7 | 5,50 € |
| 250 g | Zapekaný baklažán plnený zeleninou a mozzarellou
<i>Gratinierte Auberginen mit Gemüse und Mozzarella gefüllt</i>
<i>Baked aubergine stuffed with vegetable and mozzarella</i> | 7 | 5,50 € |
| 250 g | Tagliatelle s olivami, sušenými paradajkami, parmezánom a rukolou
<i>Tagliatelle mit Oliven, getrockneten Tomaten, Parmesan und Rucola</i>
<i>Tagliatelle pasta with olives, sun dried tomato, parmesan and arugula</i> | 1,3,7 | 5,50 € |

Šaláty

Salate ~ Salads

- | | | | |
|-------|--|--------------|--------|
| 300 g | Šalát s kuracími nugetkami a sladkou chilli omáčkou
<i>Salat mit Hühnerstreifen und süßen Chillisoße</i>
<i>Salad with chicken nuggets and sweet chilli sauce</i> | 1,3,5,6,7,11 | 6,40 € |
| 250 g | Rukolový šalát s marinovanou zeleninou a parmezánom
<i>Rucolasalat mit Eingelegtes Gemüse und Parmesan</i>
<i>Arugula and marinated vegetable salad with parmesan</i> | 7 | 3,90 € |
| 300 g | Šalát s jablkom, vlašskými orechmi a nivou
<i>Salat mit Apfel, Walnüsse und Blauschimmelkäse</i>
<i>Apple, walnuts and stillton salad</i> | 7,8 | 3,20 € |

MENU

Dezerty

Desserts ~ Desserts

200 g	Domáce palacinky orechové alebo makové <i>Hausgemachte Palatschinken mit Nüssen oder Mohn</i> <i>Homemade pancakes with nuts or poppy seeds</i>	1, 3, 5, 7, 8	3,20 €
110 g	Wafle s lesným ovocím a vanilkovou zmrzlinou <i>Wafeln mit Beeren und Vanilleeis</i> <i>Waffles with berries and vanilla ice cream</i>	1, 3, 6, 8	3,40 €
90 g	Syrový tanier s ovocným chutney, orechami a krekrami <i>Käseplatte mit Fruchthutney, Walnüsse, Cracker</i> <i>Cheese plate with fruit chutney, nuts and crackers</i>	1, 3, 6, 7, 8, 11	3,30 €

Nostalgia

Nostalgie ~ Nostalgia

150 g	Bravčový rezeň čiernohorský <i>Schweineschnitzel Monte Negro, paniert</i> <i>Monte Negro pork schnitzel</i>	1, 3, 7	6,20 €
120 g	Vyprážený oštiepok so šunkou <i>Geräucher Schafkäse mit Schinken, paniert</i> <i>Deep fried smoked cheese with ham</i>	1, 3, 7	4,90 €
150 g	Vyprážené kuracie prsia <i>Hühnerschnitzel, paniert</i> <i>Deep fried breaded chicken schnitzel</i>	1, 3, 7	5,90 €

MENU

Prílohy

200 g	Zemiaky varené <i>Boiled Potatoes / Salzkartoffeln</i>	1,40 €
200 g	Zemiaky opekané <i>Roasted Potatoes / Bratkartoffeln</i>	1,40 €
200 g	Zemiakové hranolky <i>Pommes Frites</i>	1,40 €
200 g	Zemiaky pučené <i>Kartoffeln zerkleinert mit Zwiebel / crushed potatoes</i>	1,40 €
200 g	Zemiaky americké <i>Potatoes Wedges / Amerikanische Kartoffeln</i>	1,40 €
200 g	Ryža dusená <i>Rice / Dünstreis</i>	1,40 €

Beilage ~ Side Dishes

Jedlá pre Vás pripravil kolektív kuchárov Hotela Flóra pod vedením šéfkuchára:
Zodpovedný riaditeľ:
Prevádzkar:
Prevádzkovateľ:

František Paltko
Ing. Miroslav Godál
Marek Janega

Hotel Flóra, a.s., ul. 17. novembra 14, Trenčianske Teplice

Príprava jedál: 30 minút.

Hmotnosti mäsových zložiek jedál sú uvádzané v surovom stave.

Zoznam zložiek jedál, ktoré môžu spôsobiť alergickú reakciu :

1 - obilniny obsahujúce lepok

2 - kôrovce a výrobky z nich

3 - vajcia a výrobky z nich

4 - ryby a výrobky z nich

6 - sójové zrná a výrobky z nich

7 - mlieko a výrobky z neho

8 - orechy a výrobky z nich

9 - zeler a výrobky z neho

10 - horčica a výrobky z nej

11 - sezamové semená a výrobky z nich

12 - oxid siričitý a siričitany v

koncentráciách ≥ 10 mg/kg –mg/l

13 - vlnčí bôb a výrobky z neho

14 - mäkkýše a výrobky z nich

Prajeme Vám dobrú chuť!